



Who is invited?

- parents with children at the age of 0-12 month
- pregnant women
- siblings are allowed to attend till the age of 5

What do we do?

- motion games and finger games
- children's songs and rhymes
- try out of games and tinker ideas
- establish contacts
- finding first friends for the children

When do we meet?

- every wednesday from 10:00 till 11:30 o'clock
- open group without sign in

Where does the group take place?

- in the family room of the neighborhood house Kiezspinne, Schulze-Boysen-Street 38

Who is guiding the group?

- Susanne Bonin, Mobil: 0151 26033009
- Lisa Beckmann, Mobil: 0176 29251517

Feel free to contact us.

Hier findet die Babygruppe statt:

Nachbarschaftshaus Kiezspinne
Schulze-Boysen-Str. 38, 10365 Berlin

The Baby group takes place here:

Neighborhood house Kiezspinne
Schulze-Boysen-Street 38, 10365 Berlin

مكان اللقاء: مؤسسة جيران المنطقة
(نخبار شافتس هاوس) بشارع شولتس-بويزين رقم 38

گروه نوزادان اینجا برگزار می شود:
ناخبار شافتس هاوس کیتز اسپینه،
شولتس-بوين-اشتراسه ۳۸، ۱۰۳۶۵ برلين



Starke Brücken GbR
Träger der
freien Jugendhilfe

Mit freundlicher
Unterstützung durch:



„Little Friends“

Internationale Babygruppe
für Eltern mit Kindern im 1. Lebensjahr
und Schwangere

International baby group for parents
with children in the first year of life
and pregnant women

kostenlos
free of
charge



mittwochs
wednesday
10-11:30h

أصدقائنا الصغار

مجموعة الطفل وأهالي الأطفال والأطفال في العام الأول والأمهات الحوامل.
نقدم لكم هذا العرض المجاني برعاية مؤسسة جسور متينة (شتراكه بروكين)
بمؤسسة جيران المنطقة (نخبار شافتس هاوس).

دوستان کوچک

گروه بین المللی نوزادان برای والدینی که کودک تا یک سال دارند و زنان باردار
برنامه ای رایگان از سوی مرکز اشتراکه بروکن گب آر ایم ناخبار شافتس هاوس کیتز اسپینه

Ein kostenloses Angebot
des Trägers Starke Brücken GbR
im Nachbarschaftshaus Kiezspinne

Wer kann kommen?

- Eltern mit Kindern im Alter von 0-12 Monaten
- Schwangere
- Geschwister bis 5 Jahre können begleiten

Was machen wir?

- Bewegungs- und Fingerspiele
- Kinderlieder und Reime
- Spiel- und Bastelideen ausprobieren
- Kontakte knüpfen
- erste Freunde für Kinder finden

Wann treffen wir uns?

- immer mittwochs von 10:00 bis 11:30 Uhr
- offene Gruppe ohne Anmeldung

Wo findet die Gruppe statt?

- im Familienzimmer des Nachbarschaftshauses Kiezspinne in der Schulze-Boysen-Str. 38

Wer leitet die Gruppe?

- Susanne Bonin, Mobil: 0151 26033009
- Lisa Beckmann, Mobil: 0176 29251517

Nehmen Sie gerne Kontakt mit uns auf.

من يستطيع الحضور؟

- الأهالي وأولادهم الذين هم عمرهم من 0 شهر إلى 12 شهر.
- الحوامل
- إخوة الأطفال اللذين لا يزيد عمرهم عن الخمسة أعوام

ما هي النشاطات؟

- حركات رياضية مع حركات بالأصابع
- الاشتراك بأغاني الأطفال
- مختلف أنواع اللعب ولأشغال اليدوية
- ربط علاقات وتعارف
- التعرف على أصدقاء لأولاكم

أوقات اللقاء؟

- كل يوم أربعاء من الساعة 10:00 ولغاية الساعة 11:30 قبل الظهر
- بالنسبة للمجموعات المفتوحة بدون تسجيل مسبق

مكان لقاء المجموعة؟

- في غرفة العائلات في مؤسسة جيران المنطقة (نخار شافتس هاوس) - بشارع شولتس-جويزين رقم 38

من المشرف على المجموعة؟

- سوزان بونين, رقم هاتفها: 015126033009
- ليزا بيكمان, رقم هاتفها: 017629251517

نرحب دوماً باتصالاتكم

چه کسی می تواند شرکت کند؟

- والدینی که فرزند یکروزه تا دوازده ماهه دارند.
- زنان باردار
- خواهر برادرهای تا پنج ساله هم می توانند در این برنامه شرکت کنند.

چه کارهایی انجام می دهیم؟

- تحرک و بازی با دست
- خواندن شعرهای کودکانه
- امتحان کردن بازی های جدید و ایده هایی برای کار دستی
- برقراری رتباط با دیگران
- دوست یابی برای کودکان خود

زمان برنامه؟

- همیشه چهارشنبه ها از ساعت ۱۰:۰۰ تا ۱۱:۳۰
- ورود به گروه آزاد است و نیازی به ثبت نام نیست.

مکان برنامه؟

- در اتاق خانواده ناخبار شافتس هاوس کیتز اسپینه
- در خیابان شولتز-بوین-اشتراسه ۳۸

گروه را چه کسانی مدیریت می کنند؟

- سوزانه بونین, تلفن همراه: ۰۱۵۱۲۶۰۳۳۰۰۹
- لیزا بیکمان, تلفن همراه ۰۱۷۶۲۹۲۵۱۵۱۷

با ما تماس بگیرید.